



Commune mixte de Courroux

ASSEMBLEE COMMUNALE ORDINAIRE

Procès-verbal

Date : Lundi 10 juin 2024 – 20h00.

Lieu : Ecole Bellevie – Salle polyvalente - 2822 Courroux.

Convocation : Par publication au JO n° 17 du 10 mai 2024, avec avis dans les lanternes publiques, envoi d'un tout-ménage à la population et sur le site web communal.

Présidence : M. Philippe Lander, président en exercice.

Secrétaire : Mme Sandrine Imbriani, secrétaire communale.

Excusé-e : ---

Scrutateurs : Mme Marcelle Luchinger et M. André Schaffner

Ayants droit : 2580

Participants : 37 **Majorité absolue :** 19

OUVERTURE

M. le Président souhaite la bienvenue aux participants à cette Assemblée communale ordinaire, convoquée par avis au Journal officiel n° 17 du 10 mai 2024 et propose l'ordre du jour ci-après :

1. Lecture et approbation du procès-verbal de l'assemblée communale du 25.03.2024.
2. Statuer sur la demande de naturalisation de Mme Dhaouadi Amira et sa fille Sirine, originaires de Tunisie.
3. Statuer sur la demande de naturalisation de M. Lahlou Omar, son épouse Kettani Kamelia et leurs filles Lina et Lilia, originaires du Maroc.
4. Présentation et approbation des comptes 2023 de la Commune Mixte (Municipalité et Bourgeoisie).
5. Prendre connaissance et approuver le nouveau règlement relatif aux redevances communales sur la consommation d'électricité de la Commune Mixte de Courroux.
6. Donner compétence au Conseil communal de procéder à la vente du réseau du gaz de la Commune Mixte, au prix de CHF 710'000.- ; et en cas d'aboutissement de cette transaction, clôturer le financement spécial du gaz et transférer les fonds à la fortune municipale.
7. Clôturer et consolider le projet d'assainissement du chemin des Bassés.
8. Clôturer et consolider le projet de Traversée de Courroux.
9. Informations diverses du Conseil communal.
10. Divers.

M. le Président salue également Jonas Ugolini, apprenti à l'administration et M. Thomas Le Meur du journal LQJ, M. Enrico Riboni d'EDJ et Mme Nusbaumer Marianne, qui ne disposent pas du droit de vote. Ces personnes ont pris place à l'écart des ayants droit.

M. le Président mentionne, à l'intention des ayants droit présents, qu'avec la publication de l'ordre du jour, les dossiers relatifs aux différents points ont été déposés au secrétariat communal où ils pouvaient être consultés.



Le règlement mentionné sous point 5 est déposé publiquement 20 jours avant et 20 jours après l'assemblée communale au Secrétariat communal, où il peut être consulté. Les éventuelles oppositions, dûment motivées et par écrit, seront adressées durant le dépôt public au secrétariat communal.

L'ordre du jour n'est pas amendé et ne subit aucune modification.

Capacité de l'Assemblée

La présence d'aucune personne n'est contestée et les scrutateurs dénombrent **37** ayants droit présents. Sur la base de ces indications, confirmées par l'agent de sécurité locale, M. le Président fixe la majorité absolue à **19** voix et déclare l'assemblée constituée valablement.

Il en ouvre les délibérations, à savoir :

1. Lecture et approbation du procès-verbal de l'Assemblée communale du 25.03.2024.

Rapporteur : Sandrine Imbriani, secrétaire communale.

Le procès-verbal de l'Assemblée communale du 25.03.2024 a été déposé publiquement au secrétariat communal et mis en ligne sur le site internet de la Commune. Ces dispositions et celles de l'art. 28 ROA nous autorisent à en donner lecture d'un résumé, sur la base duquel l'assemblée se prononce au sujet de son contenu.

Après avoir pris connaissance de ce texte, les personnes présentes n'ont pas de question, ni de remarque à formuler. Le procès-verbal est ainsi accepté tacitement, avec remerciements à leurs auteures.

2. Statuer sur la demande de naturalisation de Mme Dhaouadi Amira et sa fille Sirine, originaires de Tunisie.

Rapporteur : Philippe Membrez, maire.

Mme **Dhaouadi Amira est** née 18.10.1985 à Monastir. Elle est de langue maternelle arabe et française, sa grand-maman étant parisienne. Au terme de sa scolarité obligatoire, elle entreprend des études universitaires à l'institut supérieur de biotechnologie de Monastir et obtient en 2008, un diplôme de sciences et biotechnologie, reconnu en Suisse. En 2013, elle quitte la Tunisie et vient s'installer à Porrentruy et se marie à Dhaouadi Mohamed Ali. Dès son arrivée en Suisse, elle a exercé une activité de technicienne en analyses biomédicales chez Philip Morris à Neuchâtel et a cessé cette activité en 2015, suite à la naissance de sa fille Sirine. En 2018, elle reprend une activité chez DXC RT à Aesch jusqu'en 2022.

En 2019, afin de se rapprocher de son lieu de travail, elle s'installe à Courroux, avec son mari et sa fille. Depuis quelques temps, la famille a emménagé à la rue de la Birse 5, en tant que locataire. Prochainement, la famille s'agrandira avec la venue d'une petite sœur pour Sirine, qui est scolarisée à Courroux. Mme Dhaouadi a entrepris une demande naturalisation le 07.09.23, a été auditionnée au SPOP le 15.02.24 et par M. le Maire de Courroux le 27.05.24. La naturalisation n'a pas été faite pour l'ensemble de la famille, car M. Dhaouadi ne remplit pas encore toutes les conditions nécessaires. La famille est complètement intégrée et Mme Dhaouadi et sa fille remplissent toutes les conditions nécessaires à leur naturalisation.

Le Conseil communal ne peut que vous inciter à octroyer à Dhaouadi Amira et sa fille Sirine le droit de cité communal, tout en précisant que cette procédure lui en coûtera la contribution de CHF 250.- (200.- par adulte et 50.- par enfant).

Entrée en matière : acceptée.

Discussion : aucune.



Décision : M. le Président constate que la proposition du Conseil communal n'est ni amendée, ni combattue et déclare que le droit de cité de la Commune mixte de Courroux est ainsi accordé à Mme Dhaouadi Amira et sa fille Sirine. Il en requiert l'inscription au procès-verbal, conformément aux dispositions de l'art. 24, al. 3 ROA.

3. Statuer sur la demande de naturalisation de M. Lahlou Omar, son épouse Kettani Kamelia et leurs filles Lina et Lilia, originaires du Maroc.

Rapporteur : Philippe Membrez, maire.

M. Lahlou et Mme Kettani sont tous les deux nés à Casablanca, au Maroc. Monsieur le 03.09.1975 et Mme le 02.06.1983. M. a une formation de pharmacien et Mme possède une formation commerciale de base, avec un master en logistique achats et échanges internationaux obtenu à Toulouse, lors d'un séjour longue durée sur le territoire français.

M. a séjourné en Tunisie de 1992 à 1997, retourne au Maroc jusqu'en 2003 et séjourne aux USA de 2003 à 2006, avant un bref retour au Maroc jusqu'en 2007. Il arrive en Suisse le 01.07.2007, où il s'établit à Bâle puis à Muttenez.

Mme a moins voyagé, mise à part un séjour en France entre 2005 et 2006, avant un retour au Maroc. Le 23.06.2008, elle rejoint M. Lahlou en Suisse, suite à leur mariage quelques mois auparavant.

M. Lahlou a toujours travaillé dans le domaine pharmaceutique et le développement des médicaments. Dans son pays d'origine, Mme Kettani a travaillé pour l'entreprise Siemens. De 2009 à 2020, elle a exercé dans le milieu pharmaceutique, dans différentes entreprises bâloises. Depuis 4 ans, elle se consacre à sa famille. M. et Mme parlent l'anglais, l'allemand, l'arabe et enfin, le français, qu'ils considèrent comme leur langue maternelle.

Ils ont 2 filles, Lina née le 07.10.2010 et Lilia née le 08.04.2016. La famille est venue s'installer à Courroux en 2021, à la route de Courrendlin 1, où elle est propriétaire d'une maison familiale. La famille est complètement intégrée et remplit toutes les conditions nécessaires à sa naturalisation.

Le Conseil communal ne peut que vous inciter à octroyer à cette famille le droit de cité communal, tout en précisant que cette procédure lui en coûtera la contribution de CHF 500.- (200.- par adulte et 50.- par enfant).

Entrée en matière : acceptée.

Discussion : aucune.

Décision : M. le Président constate que la proposition du Conseil communal n'est ni amendée, ni combattue et déclare que le droit de cité de la Commune mixte de Courroux est ainsi accordé à M. Lahlou Omar, son épouse Kettani Kamelia et leurs filles Lina et Lilia. Il en requiert l'inscription au procès-verbal, conformément aux dispositions de l'art. 24, al. 3 ROA.

4. Présentation et approbation des comptes 2023 de la Commune Mixte (Municipalité et Bourgeoisie).

Rapporteurs : M. Philippe Membrez, maire
M. Silvestro Di Meo, responsable financier

Philippe Membrez prend la parole : C'est avec humilité que le responsable des finances communales est plutôt souriant en s'exprimant ce soir. Après l'exercice mitigé de 2022 mais prévisible, les comptes avaient



été équilibrés après une ponction de CHF 190'000.- dans réserve de politique budgétaire, il était donc important de pouvoir inverser quelque peu la tendance.

Malgré ce sourire de circonstance, il faut savoir garder la raison. Il n'y a pas à pavoiser, mais il est vrai que ce résultat 2023 permet de persévérer dans la ligne de conduite fixée.

Avec un résultat du compte général bénéficiaire d'un peu moins de CHF 500'000.-, cet exercice 2023 peut être résumé en 10 points :

- Résultat global surprenant et réjouissant
- Renforcement de la situation de fortune
- Rentrées fiscales supplémentaires imprévues
- Résultat d'exploitation positif, même sans les recettes extraordinaires
- Réalimentation de la réserve de politique budgétaire au niveau initial
- Dette nette / hab. = moins de CHF 5'000.-
- Marge d'autofinancement plus que doublée
- Poursuite de la diminution de l'endettement (- CHF 700'000.-)
- Comptes de la Bourgeoisie maîtrisés
- Services communaux déficitaires (sans inquiétude particulière en raison de la nouvelle LGEaux)

Philippe Membrez cède ensuite la parole à Silvestro Di Meo, qui présente en détails les comptes 2023, conformément à la **présentation annexée, qui fait partie intégrante du présent PV.**

Municipalité :	compte général – bénéfice	CHF	490'967.-	(budget : déficit de CHF 232'000.-)
	financements spéciaux – perte	CHF	213'981.-	
	compte global – bénéfice	CHF	276'986.-	

Bourgeoisie :	bénéfice	CHF	1'196.-	(budget : déficit de CHF 300.-)
----------------------	----------	-----	---------	---------------------------------

Le résultat de la Municipalité s'explique, notamment, par les éléments suivants par rapport aux comptes 2022 :

-	détérioration du résultat :		
o	attribution à la Réserve de politique budgétaire	CHF	190'360.-
o	part communale aux charges de l'action sociale	CHF	186'600.-
o	intérêts sur dettes	CHF	129'000.-
o	part communale aux charges de l'enseignement	CHF	53'800.-
-	amélioration du résultat :		
o	impôts globaux	CHF	967'800.-
o	péréquation financière	CHF	178'700.-
o	entretien des routes communales	CHF	30'300.-
o	part communale à l'Etat pour AVS/PC/ALFA personnes non actives	CHF	20'100.-
o	taxe de séjour	CHF	11'200.-

En réalité, le bénéfice brut municipal s'est élevé à CHF 681'327.-. Le Conseil communal a décidé d'attribuer un montant de CHF 190'360.- à la Réserve de politique budgétaire, montant qui avait été prélevé pour l'exercice 2022. Cette réserve retrouve ainsi son montant initial de CHF 600'000.- pour faire face à d'éventuels futurs déficits.

MUNICIPALITE – Chiffres clés au 31.12.2023

Total des recettes	CHF	17'339'632.-
Total des charges	CHF	16'848'665.-
Fortune au bilan	CHF	2'666'018.-
Marge d'autofinancement	CHF	1'812'967.-
Investissements nets	CHF	866'977.-
Dettes brutes	CHF	20'696'000.-
Remboursement des dettes	CHF	712'550.-
Dette par habitant	CHF	4'680.-
Taux d'intérêts moyen (y.c. prêts LIM)		2.08%



Engagement de garantie envers ESVT	CHF	1'236'5502.-
Rentrées fiscales globales	CHF	9'593'270.-
Quotité d'impôt		2.15

Résultats des services communaux (*bénéfice + / perte ./.*):

▶ approvisionnement en eau	./.	CHF	92'077.-	
▶ assainissement des eaux	./.	CHF	264'946.-	
▶ gestion des déchets	+	CHF	77'310.-	
▶ service du gaz	+	CHF	65'732.-	
▶ inhumations	./.	CHF	16'621.-	(pris en charge par le compte de résultat)
▶ service d'incendie et secours			équilibre	

BOURGEOISIE – Chiffres clés

Total des recettes	CHF	284'911.-	
Total des charges	CHF	283'715.-	
Fortune au bilan	CHF	4'217'755.-	
Dettes	CHF	350'000.-	
Marge d'autofinancement	CHF	60'280.-	
Investissements	CHF	6'648.-	
Triage forestier du Val Terbi (bénéfice)	CHF	31'521.-	(part Courroux)

Entrée en matière : acceptée.

Discussion :

Cattin Lachat Natacha, Présidente de la Commission de vérification des comptes, donne lecture de son rapport :

La Commission de vérification des comptes a procédé à 2 contrôles de caisse en juin et décembre 2023. Les montants en caisse correspondaient parfaitement à la comptabilité. La Commission s'est également retrouvée à plusieurs reprises en avril dernier, pour vérifier les comptes et pièces comptables de l'année 2023. Ces contrôles n'ont pas relevé d'irrégularité. Le professionnalisme et la disponibilité de Silvestro Di Meo et son équipe, lors de ces visites, est relevé.

Attendu que le rapport de la fiduciaire du 24.05.2023, qui n'a pas relevé d'anomalie significative, et celui de la commission de vérification arrivent aux mêmes conclusions, l'Assemblée de ce soir est invitée à approuver les comptes 2023 de la Commune mixte de Courroux, tels que présentés.

Décision : M. le Président constate que les comptes 2023 ne sont ni amendés, ni combattus et les déclarent acceptés. A titre de confirmation et par respect du travail des Autorités, M. le Président passe les comptes au vote (art. 23, al 1 ROA). A mains levées et à l'unanimité, les ayants droit présents acceptent les comptes 2023 tels que présentés.

5. Prendre connaissance et approuver le nouveau règlement relatif aux redevances communales sur la consommation d'électricité de la Commune Mixte de Courroux.

Rapporteur : M. Jean-Luc Fleury, conseiller communal en charge des travaux publics.

Jean-Luc Fleury présente en détails le dossier, conformément à la **présentation annexée, qui fait partie intégrante du présent PV.**

L'introduction de la loi fédérale sur l'approvisionnement en électricité (LApEI) a des conséquences sur les communes jurassiennes. La LApEI règle les aspects essentiels de l'approvisionnement en électricité, notamment les compétences des gestionnaires de réseau et l'imputabilité de coûts.

La loi cantonale sur l'approvisionnement en électricité (LAEI), qui règle, en particulier, la désignation des zones de desserte des gestionnaires de réseau de distribution d'électricité (GRD), a été adoptée par le



Parlement le 23 novembre 2022. Ses dispositions d'exécution ont été acceptées par le Gouvernement le 23 janvier 2024.

Cette ordonnance d'application contient les dispositions nécessaires à l'entrée en vigueur de la LAEI. Elle précise quelques éléments utiles en matière de droit de préemption. Elle définit dans le détail les modalités relatives à l'attribution des zones de desserte, aux mandats de prestations et à l'octroi des concessions d'utilisation du domaine public. Elle fixe enfin les règles pour l'adoption, la modification et le versement au canton et aux communes des redevances.

La loi autorise ainsi le canton à prélever une redevance à vocation énergétique entre 0,1 et 0,3 cts/kWh. La redevance financera exclusivement des mesures de soutien aux énergies renouvelables et aux économies d'énergie. Le Gouvernement a fixé cette redevance à **0,2 cts/kWh**, avec une entrée en vigueur au 01.01.2025.

Contrairement au Canton, les communes perçoivent déjà une redevance sur l'électricité. Avec la LAEI, les communes pourront prélever deux taxes sur l'électricité : une redevance pour l'utilisation du domaine public et une redevance à vocation énergétique. Aucune autre redevance ne pourra être prélevée.

Pour prélever ces redevances, les communes doivent cependant adopter un règlement communal. Un règlement-type de 12 articles a été élaboré par le délégué aux affaires communales.

La redevance pour l'utilisation du domaine public est fixée par le Conseil communal entre 0 et 0,7 ct/kWh. Non affectée, elle alimente le budget général de la commune.

La redevance à vocation énergétique est fixée par le Conseil communal entre 0 et 1 ct/kWh. Son produit alimente un fonds à vocation énergétique.

Les nouvelles redevances communales entreront en vigueur au **01.01.2025**.

Le Conseil communal a fixé les taxes comme suit :

- Redevance pour l'utilisation du domaine public **0,5 centime** par kWh
- Redevance à vocation énergétique **1 centime** par kWh d'électricité distribuée.

Entrée en matière : acceptée.

Discussion : aucune.

Décision : M. le Président constate que la proposition du Conseil communal n'est ni amendée, ni combattue et déclare que l'assemblée de ce jour approuve le nouveau règlement relatif aux redevances communales sur la consommation d'électricité de la Commune Mixte de Courroux. Il en requiert l'inscription de la décision au procès-verbal, conformément aux dispositions de l'art. 24, al. 3 ROA.

6. Donner compétence au Conseil communal de procéder à la vente du réseau du gaz de la Commune Mixte, au prix de CHF 710'000.- ; et en cas d'aboutissement de cette transaction, clôturer le financement spécial du gaz et transférer les fonds à la fortune municipale.

Rapporteurs : M. Jean-Luc Fleury, conseiller communal en charge des travaux publics.
M. Enrico Riboni, directeur d'EDJ.

Jean-Luc Fleury :

Le marché de la distribution du gaz, dont le fonctionnement est complexe, traverse des moments difficiles. La guerre en Ukraine et le sabotage de « Nord Stream un et deux » ont contribué à une explosion, c'est le



cas de le dire, du prix du gaz dans toute l'Europe. Ce qui implique une diminution du nombre de consommateurs de gaz dans toute la Suisse. Selon les prévisions généralement admises, cette diminution va encore s'accroître ces prochaines années. En 2023, pour notre commune cela représente 10 raccordements mis hors service, sur un total de 190. De plus, un important client souhaite interrompre sa consommation de gaz.

Aujourd'hui, Régio Gaz SA fonctionne comme GRD (Gestionnaire de Réseau de Distribution) pour les communes membres (Courrendlin, Courtételle, Rossemaison, Courroux). La taille critique de l'ensemble du réseau de ces dernières ne permet pas de prospérer raisonnablement à l'avenir. De plus ces communes vont se retrouver, à court terme, face à des investissements conséquents (comme par exemple la désaffectation du branchement des non-consommateurs ou encore le comptage à l'entrée des réseaux à remettre à niveau). D'autre part, une simplification de l'organisation structurelle s'impose.

Face à cette situation, le Conseil d'Administration de Régio Gaz SA, soutenu par un bureau spécialisé, a analysé différents scénarios et les a soumis à l'appréciation des Exécutifs communaux. Après réflexion et dans le but d'une simplification structurelle, du maintien de la mutualisation des coûts, d'une délégation des risques liés aux achats de gaz et la recherche du prix le plus attractif pour les consommateurs de nos villages, les Conseils communaux proposent la vente de l'ensemble du réseau de gaz à EDJ (Energie du Jura) pour un montant global de CHF 2'070'000.-.

Pour plus d'informations techniques, Jean-Luc Fleury donne la parole au directeur de Régio Gaz Monsieur Enrico Riboni, grand spécialiste de tout ce qui se rapporte au domaine du gaz, il également le directeur de EDJ et apporte un regard neuf à la situation jurassienne, puisqu'il a pris ses fonctions au mois de mars 2023.

M. Riboni présente en détails le dossier, conformément à la **présentation annexée, qui fait partie intégrante du présent PV.**

Jean-Luc Fleury remercie M. Riboni et poursuit :

Comme dit précédemment, le montant global de la vente des réseaux des quatre communes se monte à CHF 2'070'000.-. Ce montant est le résultat de négociations et de l'étude du bureau spécialisé qui prend en compte, dans un premier temps, les infrastructures existantes, leur année de construction, leur amortissement ainsi que les derniers investissements. Dans un deuxième temps, il est tenu compte de la consommation moyenne de gaz de chaque commune. Ces deux critères réunis amènent à la conclusion que la commune de Courroux a droit à 34.30% du montant total de la vente, soit CHF 710'000.- (Courrendlin 39.2%, Courtételle 14.8%, Rossemaison 11.7%). Ce montant permettra d'effacer la dette restante sur les investissements consentis pour notre réseau et la valeur de ces derniers au bilan. Avec l'acceptation de ce transfert de propriété du réseau, nous pourrions clôturer du financement spécial du gaz, dont le montant de CHF 1'468'800.-, sera versé à la fortune municipale, comme les réglementations en vigueur le demandent.

Un rappel important : EDJ a été créé en 1989 et son rôle est de garantir un approvisionnement énergétique suffisant et économique dans l'ensemble du canton du Jura. Les énergies renouvelables, l'efficacité énergétique et l'approvisionnement en gaz naturel animent cette société. Elle est majoritairement en mains publiques. EDJ a aussi confirmé qu'elle exploitera les réseaux jusqu'en 2050. Une demande a été faite d'inclure un membre représentant les communes au sein du Conseil d'administration d'EDJ.

En conclusion, comme expliqué, le Conseil communal de Courroux vous invite à accepter cette proposition de la vente de notre réseau de gaz à EDJ aux conditions qui viennent de vous être expliquées. Pour la conclusion finale, les 4 communes doivent être d'accord. Courtételle a déjà dit oui, Courroux se prononce ce soir, Courrendlin et Rossemaison se prononceront durant les prochaines semaines.



Entrée en matière : acceptée.

Discussion :

André Schaffner demande si EDJ consentira à des investissements pour de nouveaux quartiers. M. Riboni et Philippe Membrez indique que les extensions seront possibles, à conditions qu'elles soient rentables.

Décision : M. le Président constate que la proposition du Conseil communal n'est ni amendée, ni combattue et déclare que l'assemblée de ce jour donne compétence au Conseil communal de procéder à la vente du réseau du gaz de la Commune Mixte, au prix de CHF 710'000.- ; et en cas d'aboutissement de cette transaction, clôturer le financement spécial du gaz et transférer les fonds à la fortune municipale. Il en requiert l'inscription au procès-verbal, conformément aux dispositions de l'art. 24, al. 3 ROA.

7. Clôturer et consolider le projet d'assainissement du chemin des Bassés.

Rapporteur : M. Jean-Luc Fleury, conseiller communal en charge des travaux publics.

Lors de l'Assemblée communale du 26.06.2023, un investissement de CHF 150'000.- a été validé pour l'assainissement du chemin des Bassés. Les travaux étant terminés, ce projet peut être clôturé et consolidé.

Travaux	Devis	Effectif
Installation	1'000.00	900.00
Démolition	12'000.00	11'867.60
Chemin en béton	65'000.00	66'634.10
Chemin en enrobé	40'000.00	36'554.80
Banquettes	4'000.00	4'841.80
Dépotoirs	6'500.00	6'907.00
Divers et imprévus	10'775.00	10'673.10
Montant brut	139'275.00	138'378.40
TVA 7.7% et 8.1%	10'725.00	10'875.50
Montant total	150'000.00	149'253.90

Décompte final	Montant
Montant total des dépenses	149'253.90
Subvention fédérale	- 32'400.00
Subvention cantonale	- 30'000.00
Emolument (loi sur l'amélioration foncière)	840.00
Rolf Eschmann SA (dossier subventions)	2'164.35
Dépenses nettes du projet	89'858.25

Jean-Luc Fleury remercie l'entreprise qui a réalisé les travaux, le Canton et la Confédération pour les subventions et M. Claude Ciochi pour son professionnalisme dans la gestion de ce dossier.

Entrée en matière : acceptée.



Discussion : aucune.

Décision : M. le Président constate que la proposition du Conseil communal n'est ni amendée, ni combattue et déclare que l'assemblée de ce jour valide la clôture et la consolidation du projet d'assainissement du chemin des Bassés. Il en requiert l'inscription au procès-verbal, conformément aux dispositions de l'art. 24, al. 3 ROA.

8. Clôturer et consolider le projet de Traversée de Courroux.

Rapporteur : M. Jean-Luc Fleury, conseiller communal en charge des travaux publics.

Lors du scrutin communal du 12.07.2020, un investissement de CHF 2'950'000.- a été validé pour le projet de Traversée de Courroux. Les travaux étant terminés, ce projet peut être clôturé et consolidé.

Travaux	Commune		Canton		Total	
	Devis	Effectif	Devis	Effectif	Devis	Effectif
Revêtement de la chaussée	16'626.00	37'506.45	780'044.00	1'212'376.60	796'670.00	1'249'883.05
Bassins de rétention	206'960.00	158'019.90	310'440.00	236'072.85	517'400.00	394'092.75
Arrêts de bus	503'651.00	506'084.80	20'709.00	35'214.60	524'360.00	541'299.40
Portes d'entrées du village	70'267.00	70'238.70	264'203.00	264'231.30	334'470.00	334'470.00
Giratoires	147'945.00	172'455.20	233'105.00	269'737.70	381'050.00	442'192.90
Trottoirs	255'800.00	372'138.10	0.00	0.00	255'800.00	372'138.10
Mesures riveraines	203'494.00	87'180.80	79'566.00	34'691.45	283'060.00	121'872.25
Assainissement collecteurs	117'350.00	41'518.35	176'030.00	62'277.75	293'380.00	103'796.10
Assainissement réseau d'eau potable	560'450.00	555'853.50	0.00	0.00	560'450.00	555'853.50
Travaux divers (marquages, signaux, purges, passages piétons, éclairage)	140'485.00	368'624.05	129'735.00	18'698.10	270'220.00	387'322.15
Honoraires	294'793.00	205'470.50	347'187.00	272'881.95	641'980.00	478'352.45
Total des travaux hors TVA	2'517'821.00	2'575'090.35	2'341'019.00	2'406'182.30	4'858'840.00	4'981'272.65
Total des travaux avec TVA	2'711'660.00	2'771'918.10	2'521'280.00	2'591'385.25	5'232'970.00	5'363'303.35

Décompte final (part communale)	Montant
Montant total des dépenses	2'771'918.10
Subventions publiques	- 1'082'627.55
Subvention ECA Jura	- 58'020.00
Participations de tiers	- 12'860.05
Dépenses nettes du projet	1'618'410.50

Entrée en matière : acceptée.

Discussion : Yves Jenny demande si un trait blanc sera tracé au milieu de la chaussée ou si cela restera comme actuellement. Jean-Luc Fleury indique que cela restera comme actuellement, le marquage de la route cantonale étant de la compétence du Canton (les trottoirs sont de la compétence de la commune).

Décision : M. le Président constate que la proposition du Conseil communal n'est ni amendée, ni combattue et déclare que l'assemblée de ce jour valide la clôture et la consolidation du projet de Traversée de Courroux. Il en requiert l'inscription au procès-verbal, conformément aux dispositions de l'art. 24, al. 3 ROA.



9. Informations diverses du Conseil communal.

Jocelyne Mérat-Diop – Action sociale :

- **Campagne de lutte contre le non-recours aux prestations sociales du 2 mai au 16 juin 2024**

Dans le canton du Jura de nombreuses personnes auraient droit à des prestations sociales, mais n'y font pas appel. Du 2 mai au 16 juin 2024, la République et Canton du Jura et les partenaires du domaine social mettent en place une permanence sociale, pour toutes les personnes résidant dans le Jura et se trouvant en difficultés financières. En laissant un message via un sms ou le formulaire de contact un.e assistant.e social.e rappellera les personnes dans un délai de 3 jours pour :

- Discuter avec la personne de sa situation.
- L'orienter vers les soutiens auxquels elle pourrait avoir droit.
- La soutenir pour déposer une demande de prestations.

Si de votre côté vous connaissez des personnes en situation de précarité, parlez-leur de JU-lien.org. Il faut savoir que souvent les personnes qui en ont le plus besoin ne demandent pas de prestations sociales.

- **Programme d'activités pour Séniors**

Vous avez 65 ans et plus et vous habitez Courroux. Notre programme d'activités pour Séniors pourrait vous intéresser :

- Marche, dès le lundi 19 août à 15h00
- Après-midi rencontres et jeux de société : jeudi 26 septembre, 31 octobre, 21 novembre et 19 décembre à 14h00
- Yoga, dès le vendredi 23 août à 16h15
- Après-midi cinéma, lundi 7 octobre et 9 décembre à 14h00
- Arrangements floraux, mercredi 2 octobre et 9 décembre à 14h00
- Qi Gong, dès le mercredi 30 octobre à 9h30
- Être et rester mobile, mardi 22 octobre à 13h30
- Thé dansant, vendredi 15 novembre à 14h00

La majorité des activités proposées sont gratuites. Une modeste contribution est demandée pour 3 activités.

Les personnes intéressées peuvent s'inscrire et obtenir davantage d'informations au secrétariat communal.

Raphaël Ciochi – Ecoles

- **Rentrée scolaire 2024** : 15 classes seront maintenues, pour environ 270 élèves sur nos 3 sites, soit 18-19 enfants par classe, ceci malgré les pressions budgétaires cantonales. Pas de changement au niveau du corps enseignants : 1 directeur, 27 enseignantes et 2 enseignants spécialisés. Maintien des cours facultatifs (école en nature, musique-fanfare, théâtre), qui sont depuis plusieurs années, payés par la commune. Des grands changements ont lieu avec la nouvelle loi scolaire en 2024 et le transfert de compétences de la CE/Commune aux directions ; ceci malheureusement sans changement au niveau financier.

Sandrine Fleury – Vie Locale

- **La Suisse bouge** : remerciements aux 217 participants qui ont cumulé 245'233 minutes d'activités. Courroux est arrivée au 41^{ème} rang de la catégorie B (2'001 à 5'000 habitants), Courtételle 34^{ème} et Val Terbi 56^{ème}.



- **Soirée du 21.06.2024** : Fête du bâtiment Bébédou, ancien restaurant Fédéral. Afin de marquer les futurs travaux de la Maison de l'Enfance, la Commission de la vie locale met sur pied une soirée festive. Le programme détaillé a été distribué en tout-ménage :
 - 17-30-19h30 – Disco sirop pour les enfants
 - 19h30-20h00 – Fanfare Union Instrumentale de Courroux
 - 20h00-22h00 – Thé dansant
 - 22h00-03h00 – Disco années 80 à ce jour
 - Petite restauration et bar à disposition.
 - **Fête du village** : 24-26.08.24 sur le thème Jeux Olympiques, en lien avec les JO 2024 et la manifestation du 21.05.24, mise en place par les écoles au Centre sportif. Une scène sera mise en place avec un programme d'animations riche, qui parviendra à la population par tout-ménage début août.
-

Thomas Stettler – Bourgeoisie

- **Biodiversité** : Suite à l'information aux médias, à la population, aux paysagistes et aux services techniques communaux. Voici le 1^{er} bilan et la suite du projet :
 - 10 projets à réaliser au niveau communal dans les prochaines années ont été retenus. Les demandes de subventions sont en cours. La commune mettra en place 1'000m² de gazons et prairies fleuris en 2024, ainsi que des haies et des arbres durant l'automne.
 - 58 propriétaires privés ont répondu favorablement et sont prêts à entrer dans le projet.
 - Des séances ont également eu lieu avec d'éventuels sponsors.
 - **Visite des gazons et prairies fleuries le 13.06.2024 à 18h30, rendez-vous devant le bureau communal.**
-

Philippe Membrez – Maire

- **Fête de l'été – Fanfare de Courcelon** : aura lieu le 05.07.2024.

- **Résultat de la votation communale du 09.06.2024 - Rues**

Acceptez-vous, selon le message des Autorités communales, l'ouverture d'un crédit-cadre de CHF 5'800'000.-, sous réserve de diverses subventions, destiné au projet « Rue de la Saline & Grand-Rue, Rue des 3-Farine & Rue des Romains » et donner compétence au Conseil communal pour se procurer le financement et sa consolidation ?

Electeurs inscrits :	2586
Votants :	1067
Bulletins valables :	1045
Nombre de OUI :	859
Nombre de NON :	186

Le crédit-cadre de CHF 5'800'000.- nécessaire à la réalisation du projet « Rue de la Saline & Grand-Rue, Rue des 3-Farine & Rue des Romains » est donc **accepté**.



Le Conseil communal est reconnaissant et remercie les ayants droit de la commune, pour avoir plébiscité cette demande. Cette marque de confiance encourage les Autorités à poursuivre leur mission avec motivation et détermination dans leur but de défendre l'intérêt commun.

- **Eclairage public**

Comme vous avez pu le constater ces derniers temps, notre éclairage public rencontre quelques difficultés. Le passage de l'ensemble de notre éclairage au LED, avec la fonction d'abaissement d'intensité durant la nuit pour l'axe principal et en mode dynamique pour les rues de quartiers ne répond, pour l'instant, pas à nos attentes. Le problème ne se situe pas chez BKW, mais chez leur fournisseur, qui ne maîtrise pas le changement de logiciel et de plateforme qu'il a effectué. Nos lampadaires n'arrivent pas à communiquer entre eux.

La date ultime imposée par BKW à son fournisseur pour régler les choses est fixée au 11 juin 2024. BKW assumera sa responsabilité envers ses clients et recherche la meilleure solution pour respecter les conditions émises lors de la signature du contrat. Tous nos luminaires sont déjà en LED et les économies déjà effectives. BKW présente ses excuses à la population et met tout en œuvre pour régler cette défectuosité le plus rapidement possible.

- **Plan Spécial Les Contours**

Le Plan Spécial Les Contours est phase d'élaboration. De concert avec les Autorités communale, c'est la société Les Contours SA qui est porteuse du projet. Elle a mandaté le bureau AFRY, soutenu par le bureau Rolf Eschmann SA, pour établir ce projet. Les propriétaires des parcelles concernées et les riverains ont été rencontrés pour une séance d'information la semaine passée. 3 représentants des riverains ont été désignés pour la suite des discussions.

- **Conseil communal**

Une modification au sein de l'Exécutif interviendra à la rentrée d'août prochain. Une fois n'est pas coutume, la stabilité du Conseil communal est perturbée. Depuis le début de la législature, l'équipe en place pensait pouvoir passer encore un moment ensemble pour défendre l'intérêt commun dans la marche des affaires communales. 18 mois plus tard, coup d'arrêt, car nous devons vous annoncer ce soir officiellement, que la composition de notre Exécutif soudé connaîtra un changement dès notre première séance de reprise, après la pause estivale. En effet l'un d'entre nous a pris la décision de remettre son mandat.

A sa décharge, il est vrai que son agenda s'est retrouvé passablement bouleversé depuis le début de cette année. Après deux sessions parlementaires sous la coupole fédérale, il doit faire le constat qu'il lui est de plus en plus difficile d'assumer, comme il le souhaiterait, ses fonctions communales.

Fidèle à lui-même, en politicien responsable et pragmatique, il est conduit à faire un choix compréhensible, qui nous peine certes mais vis-à-vis duquel nous ne pouvons que nous incliner.

Ce n'est pas sans émotion qu'il a d'abord pris la plume pour nous faire part officiellement de sa décision, qu'il vit ce soir sa dernière AC en tant que responsable du dicastère de la Bourgeoisie, et finalement, qu'il vivra ses 4 dernières séances de l'Exécutif communal d'ici les vacances d'été.

Le 18 décembre dernier, nous le décrivions comme un homme de conviction, fidèle à ses valeurs, qui ne manie que peu la langue de bois et qui a comme principe de dire ce qu'il pense et pas forcément ce que ses interlocuteurs souhaitent entendre ; le politicien né, engagé, aimant le débat, mais aussi l'homme de confiance, orienté solution et non interdiction, d'une collégialité exemplaire autour de notre table de débats. Ce n'est pas les 6 mois qui nous séparent de ces affirmations qui nous feront changer d'avis sur la personne.

Nous ne pouvons que saluer et surtout remercier notre collègue Thomas Stettler pour son engagement au sein de notre Exécutif pendant les 6 années et demies durant lesquelles nous avons collaboré.



Nous allons regretter les débats, parfois passionnés, mais aussi tous ces moments de convivialité qui ont accompagné le chemin parcouru ensemble.

Le dicastère de la Bourgeoisie perd un interlocuteur de taille (dans tous les sens du terme), qui sait de quoi l'on parle dans ce domaine et qui a su apporter sa pierre à l'édifice, avec beaucoup de pragmatisme et de bon sens.

Cher Thomas, nous te réitérons, comme le 18 décembre dernier, nos vœux pour un parcours agrémenté de plein de succès sous cette coupole fédérale.

Bon vent à toi, bravo et merci pour tout ce que tu as apporté dans ton engagement communal, que ce soit en tant que membre d'une commission et plus particulièrement en tant que collègue apprécié de notre Exécutif, avec qui il a toujours été agréable aussi de passer des instants de franches rigolades.

Pour le cadeau de circonstance, il faudra patienter jusqu'à la dernière séance de Conseil, car il y a encore un peu de job d'ici là.

Thomas Stettler, ému, prend la parole :

Chers concitoyens, vous m'avez peut-être élu et réélu au Conseil communal, peut-être même que vous m'avez fait confiance pour vous représenter au Conseil National, soyez-en chaleureusement remerciés.

Le cumul de ces 2 mandats et la gestion de la plus grande ferme de la commune ne sont plus conciliables et m'empêche de répondre honorablement à toutes les sollicitations. Je ne peux pas partir sans dire simplement merci. Merci à tous les citoyens qui m'ont accueilli chaleureusement et qui m'ont porté un grand respect. Merci à tous les employés communaux, qui œuvrent avec engagement et motivation à la bonne marche notre commune. Merci à la Commission bourgeoise, commission motivée à faire perdurer le patrimoine local, que j'ai pu présider et représenter, malgré le fait que je ne sois pas bourgeois. Merci à Silvestro pour sa rigueur sur les comptes communaux. Merci Sandrine I., ma secrétaire ; ta réactivité et ta serviabilité sont mémorables et comme une maman, tu me soutenais et me rappelais à l'ordre quand je m'éloignais du protocole. Merci à mes collègues du Conseil :

- Jocelyne pour ton empathie et ton engagement pour les plus faibles
- Sandrine F. pour ta gentillesse, toi qui connais tout le monde, tu resteras ma banque de données vivante
- Pierre pour ta pugnacité à faire aboutir les projets et ta constante volonté de faciliter le développement économique de notre région
- Jean-Luc pour ta sagesse, le suivi méticuleux des énormes dossiers de travaux publics et de ne m'avoir jamais laissé seul avec mes idées quelques fois conservatrices.
- Raphaël pour ta complicité ; nos différences politiques se sont toujours effacées dans les projets communaux et parfois je me demandais pourquoi nous étions dans un parti différent. Raphaël et moi pouvons d'ailleurs nous targuer d'avoir relevé les finances communales, vu que depuis notre arrivée, la commune est en situation de fortune.
- M. le Maire, Philippe, tu n'es pas seulement le grand parleur, mais un génie qui a su diriger avec brio cette cacophonie d'idées. Parfois, nos fameuses « After » étaient nécessaires pour accorder nos instruments. D'ailleurs mon seul conseil à la nouvelle équipe est de garder cette habitude de passer un moment ensemble, après les séances de travail. Si notre commune se trouve dans la situation dans laquelle elle est aujourd'hui, beaucoup d'acteurs peuvent prétendre y avoir contribué, mais sans aucun doute tu as joué le rôle principal.

Je quitte aujourd'hui mes collègues, mais je pars avec l'assurance de garder des amis. Je sais que ma successeuse sera bien accueillie et bien entourée et Courroux pourra toujours compter sur moi pour d'éventuels conseils. Quelqu'un me disait que j'allais regretter mon départ ; regretter n'est pas le bon mot, mais je me souviendrai toujours de ce magnifique mandat, assumé avec grand plaisir et si j'ai pu parfois vous servir, j'en suis très heureux.



Philippe Membrez reprend la parole pour indiquer que cette mauvaise nouvelle en cache une bonne. En effet, le dicastère ne restera pas orphelin. Nous avons le plaisir de vous informer, que c'est Mme Cindy Spies qui succédera à Thomas, à la table des débats.

Cindy Spies fêtera cette année ses 45 ans. Elle est mariée et mère de deux adolescentes. Son emploi du temps actuel, elle le partage entre son rôle de mère de famille, une activité de secrétaire médicale à l'hôpital du Jura et son institut de massage, ainsi que les randonnées d'envergure en montagne et l'accordéon.

La vie communale ne lui est pas complètement inconnue puisqu'elle siège depuis un certain nombre d'années à la commission d'école, qu'elle en assume le secrétariat et qu'elle gère le plan d'occupation des halles de gymnastique.

Nous nous réjouissons de pouvoir compter sur sa collaboration dès le 12 août prochain et lui souhaitons la bienvenue au sein du Conseil communal.

Un apéritif de circonstance sera servi après les Divers.

10. Divers.

Aucun.

La parole n'étant plus demandée, **Philippe Lander** clôt formellement l'Assemblée communale à 22h00, en remerciant les personnes présentes pour leur intérêt à la bonne marche des affaires communales et en souhaitant à chacune et chacun une belle fin de soirée.

AU NOM DE L'ASSEMBLEE COMMUNALE

Le Président :

Philippe Lander



La Secrétaire :

Sandrine Imbriani